

TEHAMA COUNTY HEALTH SERVICES AGENCY



VALERIE S. LUCERO
EXECUTIVE DIRECTOR

DEANNA GEE
ASSISTANT EXECUTIVE
DIRECTOR, ADMINISTRATION

JAYME BOTTKÉ
ASSISTANT EXECUTIVE
DIRECTOR, PROGRAM

RICHARD WICKENHEISER, MD
PUBLIC HEALTH OFFICER

PUBLIC HEALTH
MINNIE SAGAR, MPH, MPA
PUBLIC HEALTH DIRECTOR
1860 WALNUT STREET
MAILING ADDRESS:
PO BOX 400, RED BLUFF, CA 96080

PHONE: (530) 527-6824
Fax: (530) 527-0362

September 30, 2020
For Immediate Release

PUBLIC SERVICE ANNOUNCEMENT

Tehama County COVID-19 Updates

Tehama County Health Services Agency Public Health received notice that a female in her nineties who had tested positive for COVID-19 passed away Tuesday evening.

We extend our deepest condolences to her loved ones.

Tehama County Health Services Agency takes confidentiality very seriously and at this time we are not releasing any further information about the individual. Tehama County has a small population and it is our priority to maintain privacy and adhere to the Healthcare Insurance Portability and Accountability Act (HIPAA).

As of today, Tehama county has:

- 6 COVID-19 related deaths
- 584 confirmed positive cases
- 10,902 confirmed negatives

Tehama County is still currently under the Red Tier of the California Department of Public Health's (CDPH) Blueprint for a Safer Economy. However due to recent increases in positive COVID-19 cases within Tehama County, our status may shift to the Purple tier in the coming week. In order to prepare for this possibility, we wanted to make businesses aware of guidance documents and provide the public notice on what this could mean for Tehama County. To view the county's tier status and corresponding tier-specific guidelines for the community and businesses, visit <https://covid19.ca.gov/safer-economy/>. This website will be updated regularly to reflect the current restrictions and allowable activities within our county.

With these recent increases in positive cases, Tehama County would also like to remind residents to continue taking preventative actions to stop and slow the spread of COVID-19.

If you are feeling ill, please stay home and refrain from going to work or school. COVID-19 infection can result in a variety of respiratory and non-respiratory symptoms.

Common symptoms include cough, sore throat, fever, runny nose, loss of sense of taste and smell, and shortness of breath. Non-respiratory symptoms of COVID-19 – such as gastrointestinal symptoms (e.g., nausea, vomiting, diarrhea), or neurologic symptoms (e.g., headache), or fatigue or body and muscle aches– may appear before fever and lower respiratory tract symptoms (e.g., cough and shortness of breath).

We encourage residents to get tested if they develop any symptoms. In the current season, confusion may occur between COVID-19 symptoms and the effects of recent poor air quality levels or seasonal allergies. For everyone’s health and safety, we recommend individuals with symptoms stay home and get tested for COVID-19 before resuming their normal activities.

Please continue to protect yourself and others, even when outside, including:

- Wash your hands often
- Avoid sick people
- Stay home if you are sick
- Maintain physical distancing of at least six feet
- Use a face covering
- Limit non-essential travel
- Avoid touching your face
- Avoid gatherings of any size with those from separate households

We are working closely with local and state officials and monitoring our numbers daily. You can view local data and statistics online at www.tehamacohealthservices.net.

As we receive further updates from CDPH, Tehama County Health Services Agency Public Health will continue to inform the public through Public Service Announcements.

Please email questions to publichealth@tchsa.net or call (530) 527-6824.

COVID-19 Testing Appointments can be scheduled online at www.lhi.care or call 1-888-634-1123.

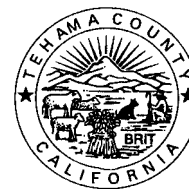
TEHAMA COUNTY HEALTH SERVICES AGENCY

VALERIE S. LUCERO
EXECUTIVE DIRECTOR

DEANNA GEE
ASSISTANT EXECUTIVE
DIRECTOR, ADMINISTRATION

JAYME BOTTKÉ
ASSISTANT EXECUTIVE
DIRECTOR, PROGRAM

RICHARD WICKENHEISER, MD
PUBLIC HEALTH OFFICER



PUBLIC HEALTH
MINNIE SAGAR, MPH, MPA
PUBLIC HEALTH DIRECTOR
1860 WALNUT STREET
MAILING ADDRESS:
PO BOX 400, RED BLUFF, CA 96080

PHONE: (530) 527-6824
Fax: (530) 527-0362

30 de septiembre de 2020
Para Divulgación Inmediata

ANUNCIO DE SERVICIO PUBLICO

Actualizaciones de COVID-19 del Condado de Tehama

Salud Pública de la Agencia de Servicios de Salud del Condado de Tehama recibió un aviso de que una mujer de unos noventa años que dio positivo por COVID-19 murió el martes por la tarde.

Extendemos nuestro más sentido pésame a sus seres queridos.

La Agencia de Servicios de Salud del Condado de Tehama toma muy en serio la confidencialidad y en este momento no estamos divulgando ninguna información adicional sobre los individuos. El Condado de Tehama tiene una población pequeña y es nuestra prioridad mantener la privacidad y adherirnos a la Ley de Responsabilidad y Portabilidad del Seguro de Salud (HIPAA).

A partir de hoy, el condado de Tehama tiene:

- 6 muertes relacionadas con COVID-19
- 584 confirmados positivos
- 10,902 confirmados negativos

El condado de Tehama todavía está bajo el nivel Rojo del Plan para una Economía más segura del Departamento de Salud Pública de California (CDPH). Sin embargo, debido a los recientes aumentos en casos positivos de COVID-19 dentro del Condado de Tehama, nuestro estatus puede cambiar al nivel Morado en la próxima semana. Para poder prepararse para esta posibilidad, queríamos hacer que las empresas conozcan los documentos de orientación y notificar al público sobre lo que esto podría significar para el condado de Tehama. Para ver el estado del nivel del condado y las pautas específicas de nivel correspondientes para la comunidad y las empresas, visite <https://covid19.ca.gov/safer-economy/>. Este sitio web se actualizará periódicamente para reflejar las restricciones actuales y las actividades permitidas dentro de nuestro condado.

El condado de Tehama desea recordarles a los residentes que continúen tomando medidas preventivas para detener y ralentizar la propagación del COVID-19.

Si se siente mal, por favor quédese en casa y absténgase de ir al trabajo o a la escuela. La infección por COVID-19 puede dar lugar a una variedad de síntomas respiratorios y no respiratorios. Los síntomas comunes incluyen tos, dolor de garganta, fiebre, congestión o moqueo, pérdida del sentido del gusto y el olfato, y dificultad para respirar. Los síntomas no respiratorios de COVID-19, como síntomas gastrointestinales (p. ej., náuseas, vómitos, diarrea) o síntomas neurológicos (p. ej., dolor de cabeza) o fatiga o dolores corporales y musculares, pueden aparecer antes de la fiebre y los síntomas del tracto respiratorio inferior (p. ej., tos y dificultad para respirar).

Animamos a los residentes a hacerse la prueba si desarrollan algún síntoma. En la temporada actual, puede producirse confusión entre los síntomas de COVID-19 y los efectos de la mala calidad del aire reciente o alergias. Para la salud y la seguridad de todos, recomendamos que las personas con síntomas permanezcan en casa y se hagan la prueba de COVID-19 antes de reanudar sus actividades normales.

Por favor, continúe protegiéndose a sí mismo y a los demás, incluso cuando esté afuera:

- Lávese las manos con frecuencia
- Evite a las personas enfermas
- Quédate en casa si estás enferma
- Mantenga una distancia física de al menos seis pies
- Use una cubierta facial
- Limite los viajes no esenciales
- Evite tocarse la cara
- Evite reuniones de cualquier tamaño con personas de hogares separados

Trabajamos en estrecha colaboración con funcionarios locales y estatales y monitoreamos nuestros números diariamente. Puede ver datos y estadísticas locales en línea en www.tehamacohealthservices.net.

A medida que recibamos más actualizaciones de CDPH, La Agencia de Servicios de Salud del Condado de Tehama continuará informando al público a través de Anuncios de Servicio Público.

Envíe sus preguntas por correo electrónico a publichealth@tchsa.net o llame al (530) 527-6824.

Las citas de COVID-19 pruebas se pueden programar en línea en www.lhi.care o llamar al 1-888-634-1123